



BATI TRAKYA TÜRK AZINLIĞINDAN 2 TÜRK MİLLETVEKİLİ



Batı Trakya Türk Azınlığı'ndan 2 Türk milletvekili seçildi

Yunanistan'da 16 Eylül Pazar günü yapılan erken genel seçimlerde Batı Trakya Türk Azınlığı 2 milletvekili çıkardı. Alınan sonuçlara göre Gümölcine'de PASOK'tan Ahmet Hacıosman, İskeçe'de ise yine PASOK'tan Çetin Mandacı milletvekili seçildi.

Seçim sonuçlarının belli olmasının ardından Yunanistan genelinde iktidardaki Yeni Demokrasi Partisi (ND) oyların %41.84'ünü alarak 300 sandalyeli Yunan Parlamentosu'nda 152 milletvekilliği elde etti ve yeniden tek başına iktidara geldi. PASOK ise oyların %38.10'unu alarak 102 milletvekilliği kazandı. İki büyük partinin dışında Yunanistan Komünist Partisi (KKE) %8.15 oy oranı ile 22 milletvekili, Sol İttifak (SYRIZA) %5.04 oy oranı

ile 14 milletvekili ve Ortodoks Halk Birliği Partisi (LAOS) %3.79 oy oranı ile 10 milletvekili çıkararak parlamentoya giren diğer partiler oldu.

Batı Trakya Türk Azınlığı'nın yaşadığı Gümölcine ve İskeçe illerinde merakla beklenen seçim sonuçları ise Azınlıktan 2 Türk milletvekilinin Yunan parlamentosuna girdiğini ortaya koydu. Özellikle Gümölcine'de 2 Türk milletvekilinin seçilme şansının kıl payı kaçırıldığı görüldü. PASOK Gümölcine milletvekili adayı Ahmet Hacıosman 14.873 oy aldı ve PASOK'ta en çok oy alan aday olarak milletvekili seçildi. Yeni Demokrasi Partisi adayı İlhan Ahmet ise 14.188 oy almasına rağmen seçilemedi. Gümölcine'de kritik geçen seçimde PASOK toplamda 36.665 oy, Yeni Demokrasi Partisi de 36.540 oy aldı. Bu durumda Gümölcine'de PASOK

1. parti olduğundan dolayı 2 milletvekili, Yeni Demokrasi de 1 milletvekili çıkardı. Bu sonuçla Yeni Demokrasi'de en çok oy alan Yunanlı aday Evripidis Stilianidis milletvekili seçildi ve İlhan Ahmet iki parti arasındaki 125 oyluk küçük bir farktan dolayı milletvekili seçilemedi.

İskeçe'de ise geçen döneme göre Türk oylarında büyük bir patlama yaşandı. İki dönemdir parlamentoya Türk milletvekili gönderemeyen İskeçe Türkleri bu kez PASOK'tan 1 milletvekili çıkarmayı başardı. İskeçe'de Çetin Mandacı 15.211 oy aldı ve il genelinde en çok oyu alarak milletvekili seçildi.

Azınlığın milletvekili sayısını arttırması başarıdır ancak...

Bir önceki dönem Yunanistan Parlamentosu'nda 1 milletvekili ile temsil edilen Batı Tra-

İÇİNDEKİLER

Batı Trakya Türk Azınlıktan
iki Milletvekili.....**Sayfa 2**

Halit Habipoglu
Almanya Parlamentosunu
ziyaret etti.....**Sayfa 2**

Başkandan.....**Sayfa 3**

Batı Trakya'da Oy
Dağılımı.....**Sayfa 3**

ABTTF Yönetim Kurulu
Giessen'de toplandı.**Sayfa 4**

Batı Trakya Türkleri Kültür
Sergisi.....**Sayfa 4-5**

ABTTF FUEN Azınlık Eğitimi
Konferansında.....**Sayfa 5**

ABTTF BM Tarih
Yazdı.....**Sayfa 6**

Birleşmiş Milletlerde
Verilen Önerge.....**Sayfa 7**

Yunanistanda
Orman Yangınları.....**Sayfa 8**

kya Türk Azınlığı'nın bu seçimde 2 milletvekili çıkarması genel anlamda başarı olarak değerlendirilirken, 3 milletvekili çıkarma şansını kıl payı kaçırmaması büyük bir üzüntüyle karşılandı. Seçim sonuçlarının belli olmasının ardından bir açıklama yapan Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habipoğlu da aynı noktaya dikkat çekti. Habipoğlu „Azınlığımızın 2 milletvekili çıkarması geçen döneme oranla başarıdır. Öncelikle seçilen dava arkadaşlarımıza başarılar diliyorum, ve Azınlığımızın haklarını

koruma yönünde çalışacaklarına olan inancımı belirtmek istiyorum. İlhan Ahmet'e de az bir oy farkıyla kaybetmesinden dolayı üzüntülerimi iletiyorum“ dedi. Halit Habipoğlu „seçimlerden önce izlediğimiz ‚Türk'ün oyu Türk'e' sloganının doğru olduğu kanıtlandı ve Türk oylarının neredeyse tamamı Türk adaylara gitti. Bu oldukça sevindiricidir. Seçimden önce 3 milletvekili çıkaracağımıza inanıyorduk ama 3 milletvekili çıkaramamızın sebeplerinden birisi çoğunluğun adayı Stilianidis'in geçmiş döneme göre 5000 oy kaybetmesidir, bu

sebeple Yeni Demokrasi Gümölcine'de 1. parti olmadı ve Azınlığımız 3 milletvekili çıkaramadı. Çünkü, Yeni Demokrasi'de Stilianidis'in oy kaybetmesi İlhan Ahmet'i bölgemizde zor duruma sokmuştur, bu da 3 milletvekili çıkaramamızda bir etkidir.“ şeklinde konuştu. Batı Trakya Türk Azınlığı'nın ileriye bakması gerektiğini belirten Habipoğlu „Azınlığımız artık geleceğe bakmak durumundadır. Özellikle İskeçe'den milletvekili çıkarmamız ve İskeçe'deki Türk oylarının patlaması çok önemlidir. İskeçe'de yeni seçilen müf-

tümüz Ahmet Mete'nin bütünleştirici rolünün de bu başarıda büyük bir etkisi olduğunu düşünüyoruz. Azınlığımızdan 2 milletvekili seçildi ancak yine unutulmamalıdırki, Azınlığımızın oylarıyla seçilen milletvekilleri öncelikle partilerini temsil edecekler. %3 barajı kaldırılmadığı sürece parlamentoda Azınlığımızın temsili söz konusu olmayacaktır“ dedi. Yunanistan'da seçimlerin ardından 23 Eylül Pazar günü güvenoylaması yapılacak ve yeni parlamento resmen göreve başlayacak.

ABTTF ALMANYA PARLAMENTOSUNDA

Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habipoğlu 31 Ağustos tarihinde Berlin'de Alman Parlamento-su'na resmi bir ziyarette bulunarak Sol Parti milletvekili Prof. Dr. Hakkı Keskin ile görüştü. Almanya Türk Toplumu eski başkanı olan ve son seçimlerde Sol Parti milletvekili olarak Alman Parlamentosu'na giren Prof. Dr. Hakkı Keskin ile meclisteki odasında görüşen Habipoğlu Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunlarını ve ABTTF'nin faaliyetlerini anlattı.

Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunları üzerinde duran ABTTF Başkanı, Azınlığımızın eğitim, din, siyasi temsil gibi alanlarda yaşadığı sorunları ve 19. madde sorununu Avrupa gündemine taşımaya çalıştıklarını belirterek, sorunlarımızın Alman Parlamentosu'nda da gündeme getirilmesi gerektiğini belirtti.

Özellikle 19. madde konusunda binlerce Batı Trakyalı Türkün vatandaşlığını kaybettiğini ve mağduriyetlerinin hala giderilmediğini anlatan Habipoğlu, iç hukuk tüketilemediğinden dolayı da Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi'ne başvurulamadığını söyledi.



Bu sorunun giderilmesi için siyasi baskı gerektiğini belirten Habipoğlu, bu sebeple Avrupa parlamentolarından ve milletvekillerinden bu konuda destek gelmesi gerektiğini açıkladı.

Batı Trakyalı Türklerin sorunlarını Alman Parlamento-su'nda gündeme taşıyacağız.

Hakkı Keskin de Sol Parti olarak insan haklarının evrenselliğine önem verdiklerini ve bir Avrupa Birliği ülkesi olan Yunanistan'da

yaşanan insan hakları ihlallerinin kendilerini de yakından ilgilendirdiğini belirtti. Avrupa'da bu tarz haksızlıkların ortadan kaldırılmasını amaçladıklarını söyleyen Hakkı Keskin, Batı Trakya Türk Azınlığı'nın yaşadığı sorunları Alman Parlamentosu'nda gündeme taşımak için elinden geleni yapacağını açıkladı.

ABTTF Başkanı Halit Habipoğlu'nun kendisine anlattığı sorunları Alman Parlamentosu'ndaki milletvekillerine de aktaracağını söyleyen Keskin, bundan sonra Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunlarına daha çok ilgi gösterileceğine inandığını söyledi. Özellikle 19. madde sorununun üzerinde duran Keskin, böyle böyle bir uygulamanın Avrupa değerleriyle bağdaşmadığını ve bu konuda mağdur olan Batı Trakyalı Türklerle siyasi destek verilmesi için elinden geleni yapacağını ABTTF Başkanı'na aktardı. ABTTF Başkanı Halit Habipoğlu da görüşmenin sonunda desteğinden ötürü Hakkı Keskin'e teşekkürlerini iletirken bundan sonra ABTTF olarak Alman Parlamentosu'nu daha sık ziyaret etmeyi amaçladıklarını ve Alman Parlamentosu'ndaki girişimlerini arttırmayı hedeflediklerini açıkladı.

BATI TRAKYADA OY DAĞILIMI

RODOP İLİ TOPLU SEÇİM SONUÇLARI 218/218

Kayıtlı seçmen : 117.548
Oy kullanan : 82.042
İptal Oylar : 603
Beyaz Oylar : 566
İptal-Beyaz Oyl.: 2.169
Geçerli oy sayısı : 79.873

PASOK : 45,90 % = 36.665
Y. DEM. : 45,75 % = 36.540
KKE : 2,86 % = 2.286
SİNASPIS. : 1,94 % = 1.546
LAOS : 1,57 % = 1.256

RODOP İLİ MİLLETVEKİLİ ADAY SEÇİM SONUÇLARI

YENİ DEMOK. : 36.540
1 E. STILIANIDIS : 15.088
2 İlhan AHEMT : 14.189
3 K. BABASIDIS : 4.822
4 H. BRANCUNAKIS : 731
5 Erdogan SAYIT : 630

PASOK : 36.665

1 A. HACIOSMAN : 14.874
2 G. PETALOTIS : 7.772
3 H. MANOLYA : 7.638
4 R. KOCA MÜMIN : 2.485
5 O. CETINE : 2.172

KKE : 2.286

1 N. FAKIRIDIS : 838
2 P. TEPERIDIS : 301
3 Z. TILYOS : 253
4 N. AHMET : 249
5 P. SPORIKIS : 242

SYNASPISMOS : 1.546

1 D. HARITOU : 324
2 E. HASAN : 261
3 KOUYOUMCOG. : 249
4 C. GÜRCÜ : 180
5 G. BOTROCOS : 159

İSKEÇE İLİ TOPLU SEÇİM SONUÇLARI 238/238

Kayıtlı seçmen: 112.007
Oy kullanan : 78.870
İptal Oylar : 1.824
Beyaz Oylar : 613
İptal-Beyaz Oyl.: 2.437
Geçerli oy sayısı: 77.643

PASOK : 48,90 % = 37.375
Y. DEM. : 39,97 % = 30.549
KKE : 3,53 % = 2.700
SİNASPIS. : 2,52 % = 1.923
LAOS : 2,76 % = 2.109

İSKEÇE İLİ MİLLETVEKİLİ ADAY SEÇİM SONUÇLARI

YENİ DEMOK. : 30.549
1 A. KONTOS : 14.529
2 F. CALIDIS : 7.176
3 KONSTANDINOS : 5.311
4 O. HACIBRAM : 1.939
5 D. HACI HALİL : 65

PASOK : 37.375

1 C. MANDACI : 15.211
2 P. SGOURIDIS : 8.059
3 PAPADOPOUL. : 7.867
4 VOURVOUKEL. : 2.535
5 C. MAKSUM : 410

KKE : 2.700

1 H. EFENDİ : 707
2 D. FOTIADIS : 659
3 N. MAHERIDOU : 221
4 K. VOGIATZIS : 218
5 G. KOLLAROS : 216

SYNASPISMOS : 1.923

1 C. ALI OĞLOU : 412
2 H. GARBOUNIS : 410
3 A. TSOKLIS : 360
4 SELVIEROGLU : 144
5 N. KALİABAKAS : 72

İçerde ve dışarda Azınlığımız için elele



16 Eylül Pazar günü ülkemiz Yunanistan'ın kaderini belirleyecek bir gündü. Bunun yanında 16 Eylül Pazar günü, Azınlığımızın birlik ve beraberlik yönünde önemli bir sınav vereceği bir gündü. Ve şahsi kanaatimce, Pazar akşamı gelen haberler Azınlığımızın bu birlik ve beraberlik sınavından başarıyla geçtiğini gösterdi. Şüphesiz Azınlığımızın bu başarısının altında bir çok kişinin, bir çok aktörün gayretinin, emeğinin ve sonuçta imzasının bulunduğu bir gerçek.

3 milletvekili çıkarma şansımızı kıl payıyla kaçırmak hepimize büyük bir üzüntü versede, Azınlığımızın geçen dönem Yunanistan Parlamentosu'nda sadece 1 milletvekili ile temsil edildiği düşünülürken bu seçimde parlamentoya 2 milletvekili göndermemiz başarı olarak değerlendirilmelidir. Özellikle İskeçe'de Azınlığımızın göstermiş olduğu başarı çok sevindiricidir. 2 dönemdir milletvekili çıkaramayan İskeçe Türklerinin bu seçimde büyük bir oy patlamasıyla PASOK'tan Çetin Mandacı'yı parlamentoya gönderiyor olması İskeçe Türkleri için çok önemlidir. Bunun yanında Gümülcine'de yerel seçimlerde rekor bir oyla vali yardımcısı seçilen Ahmet Hacıosman'ın yine yüksek bir oy oranıyla seçilmesi birlik ve beraberliğimizin eski görkemli günlerine dönmeye başladığının bir işaretidir.

23 Eylül Pazar günü güvenoylamasıyla yeni parlamento ve yeni hükümet göreve başlamış olacak. Bundan sonra milletvekillerimizin Azınlığına verdikleri sözleri yerine getirmek için hiç vakit kaybetmeden çalışmalarına başlayacağına olan inancımızı korumaktayız. Ancak tabii ki muhalefet partisi milletvekilleri olmaları dolayısıyla işleri çok kolay görünmüyor açıkçası. Ve elbetteki her ne kadar Azınlığımızın oyları ile seçilmiş olsalarda yine ilk etapta partilerini temsil edecekler ve parti politikaları onları Azınlık için mücadelede zor durumda bırakacaktır. Yani, bağımsız adaylar için mevcut %3 barajı kaldırılmadığı sürece Azınlığımızın parlamentoda temsili söz konusu olmayacaktır. Bu unutulmamalıdır.

Seçilen milletvekillerimizi tekrar tebrik eder ve başarılar dilerim. Ayrıca Azınlığımızın Avrupa'daki gönüllü elçisi olan ve uluslararası alanda artık büyük bir tecrübeye sahip saygın bir kuruluş olan ABTTF'nin de kendileriyle işbirliği içinde ortak çalışmalarda bulunmak için heyecan duyduğunu belirtmek isterim. Asla unutmamamız gereken bir şey var artık, dünya global bir köy haline geliyor ve ancak ve ancak hem içeride hem dışarıda elele birlikte mücadele edersek başarıya ulaşabiliriz. Bizler Avrupa'da ve bir ölçüde Dünya'da ABTTF olarak bir cephe oluşturmuş durumdayız. Avrupa Birliği ve genel anlamda Avrupa kurumları nezdinde tanınan ve saygı duyulan bir kuruluş durumundayız. FUEN üyeliğimiz, Avrupa Birliği ve AKPM nezdindeki faaliyetlerimiz bunun kanıtı. Ayrıca Birleşmiş Milletler Ekonomik ve Sosyal Konsey (ECOSOC) üyesi bir kuruluş olmamız Batı Trakya Türk Azınlığı'nın mücadelesini Dünya platformunda taşıyabildiğimizi göstermektedir. Son olarak Eylül ayında Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Konseyi'nde sunmuş olduğumuz Batı Trakya'daki insan hakları ihlallerini gündeme getiren önergemiz kabul edildi ve Birleşmiş Milletler'de yayınlanarak Birleşmiş Milletler'e üye dünyanın 202 ülkesine ulaştı.

Kısacası anlatmak istediğim, Bizler ABTTF olarak Avrupa ve Dünya'da kamuoyu oluşturmak, Yunanistan Parlamentosu'na seçilen milletvekillerimiz Yunanistan partilerine, hükümete ve Azınlık insanımıza yönelik çalışmalar yapmak ve Anavatan Türkiye'de yaşayan insanlarımız tarafından kurulmuş olan kuruluşlarımız da Türkiye'de kamuoyu oluşturmak konusunda sorumludurlar. İşte bunun için birlikte mücadele maratonuna devam!

Halit HABİPOĞLU / ABTTF Başkanı

ABTTF YÖNETİM KURULU GIESSEN DE TOPLANDI

ABTTF Yönetim Kurulu ve Temsilciler Kurulu toplantısı Giessen’de yapıldı

Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Yönetim Kurulu ve Temsilciler Kurulu 8 Eylül Cumartesi günü Giessen’de toplandı. ABTTF

Başkanı Halit Habipoğlu başkanlığında toplanan yönetim kurulunda son gelişmeler ve ABTTF’nin faaliyetleri görüşüldü. Yönetim Kurulu toplantısında ilk olarak yaz sezonundaki Batı Trakya ziyaretleri ile ilgili izlenimler aktarılırken, ardından Yunanistan’daki erken genel seçimlerde Türk adayların durumu görüşüldü. Daha sonra Federasyon’un uluslararası faaliyetleri, yürüttüğü ve hazırlamakta olduğu yeni projeler hakkında görüşmeler yapıldı. Yönetim Kurulu toplantısının en önemli gündem maddelerinden birisi olan derneklere yönelik faaliyetler hakkında görüşmeye geçilmesinin ardından bu konuda sunulan “strateji paketi” görüşüldü. Dernekler arasında periyodik olarak bölge toplantıları düzenlenmesi öngören „strateji paketi“ Yönetim Kurulu üyeleri tarafından ilgiyle karşılandı ve oy birliğiyle kabul edildi. Gündemdeki diğer maddelerin görüşülmesinin ardından da



yemek arası verildi ve daha sonra Temsilciler Kurulu toplantısına geçildi.

Temsilciler Kurulu’nda dernekler konusu masaya yatırıldı

Öğleden sonra başlayan Temsilciler Kurulu toplantısına ABTTF üyesi dernek temsilcileri katıldı ve ağırlıklı olarak görüşülen konu derneklere yönelik faaliyetlerin arttırılmasını içeren „strateji paketi“ oldu. ABTTF’nin mevcut faaliyetleri ve önümüzdeki dönemde yapılması öngörülen faaliyetler hakkındaki görüşmelerin ardından derneklerin durumu ile ilgili görüşmeye geçildi ve dernek temsilcileri görüşlerini ifade etti. Yönetim Kurulu toplantısında oy birliğiyle kabul edilen bölge toplantıları önerisi Temsilciler Kurulu’na getirildi ve Temsilciler Kurulu’nda da büyük bir ilgiyle karşılanıp oy birliğiyle kabul edildi. Buna göre ABTTF üyesi derneklerin aralarındaki işbirliğini ve iletişimi güçlen

direbilmesi amacıyla coğrafi olarak birbirine yakın dernekler arasında her 3 ayda bir bölge toplantıları gerçekleştirilecek. Bölgesel olarak 4 grupta toplanan dernekler, Bavyera, Heslen, Kuzey Ren-Vestfalya ve Kuzey

Almanya dernekleri olarak gruplandırıldı. Bu bölgelerdeki derneklerin düzenli olarak toplanması öngörülüyor ve bölgesel toplantıların ilkinin de ABTTF başkanlığında Bavyera bölgesinde düzenlenmesi düşünülüyor. Toplantının ardından bir açıklama yapan ABTTF Başkanı Halit Habipoğlu da derneklere yönelik faaliyetlerin arttırılması konusunda görüş birliği içinde olduklarını belirterek „ABTTF uluslararası arenada gün geçtikçe büyüyor ve saygınlık kazanan bir Federasyondur. Bunun yanında derneklerimize yönelik faaliyetlerimizde arttırıyoruz. Derneklerimizin daha kolay iletişim sağlayabilmesi ve ortaklaşa etkinlikler düzenleyebilmesi için bölgesel toplantılar başlatıyoruz. Derneklerimiz bu şekilde ortaklaşa bir etkinlik yaparken hem büyük bir maddi külfetten kurtulmuş olacak hem de etkinlikler ve iletişim daha pratik yapılacak“ dedi. Bölgesel toplantıların ilkinin Ramazan ayından sonra Bavyera’da yapılması planlanıyor.

BATI TRAKYA KÜLTÜR



Batı Trakya Türkleri Kültür Sergisi

İngiltere Batı Trakya Türkleri Dayanışma Derneği olarak 17-18 Kasım tarihleri arasında Londra’da organize edeceğimiz ‘Batı Trakya Türkleri Kültür Sergisi’nde Batı Trakya’da güncel yaşama dair serbest konulu fotoğrafların da sergilenmesi kararlaştırılmıştır.

Fotoğrafların sergilenmesindeki öncelikli amaç Azınlığımızın günlük yaşamından kesintiler sunmak ve fotoğraf alanında çalışmalarında bulunan insanlarımızı teşvik etmektir. Sergiyi siyah-beyaz yada renkli fotoğraflarla katılmak mümkündür.

Türk Azınlığı’nın kültürel varlığının gösterilmesi ve tanıtılması gibi önemli amaçlar içeren bu sergide sergilenmesi istenilen fotoğrafların 12 Ekim tarihine kadar aşağıdaki adreslere gönderilmeleri

TÜRKLERİ SERGİSİ



gerekmektedir.

Gönderilen fotoğraflardan sergide sergilenmesine uygun olanlar 'Fotograf Seçici Kurulu' tarafından belirlenecektir.

Sergilenmeye uygun görülen fotoğraf sahipleri ile temasa geçileceğinden dolayı gönderen kişilerin iletişim adreslerini belirtmeleri gerekmektedir.

Organizasyon Komitesi



Gönderilecek Adresler:

Elektronik Posta Adresi:
info@batitrakya.org.uk

Posta Adresi:
The Western Thrace
Solidarity
PO BOX 61021 London
SE 1 5 SE
United Kingdom

Detaylı Bilgiler İçin:
www.batitrakya.org.uk

ABTTF FUEN AZINLIK EĞİTİMİ KONFERANSINA KATILDI

ABTTF FUEN Azınlık Eğitimi Konferansı'na katıldı.

FUEN Azınlık Eğitimi Konferansı 31 Ağustos-2 Eylül tarihlerinde Almanya'nın Flensburg kentinde düzenlendi. Avrupa azınlıklarının eğitim konusunda yaşadığı sıkıntıların ve çözüm önerilerinin tartışıldığı konferansa Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Genel Sekreter Özkan Reşit ve Akademik Araştırmalar Direktörü Barış Hasan ile katıldı. Batı Trakya Türk Azınlığı'nın eğitim sorunlarının gündeme getirildiği konferansta Batı Trakya Azınlığı Yüksek Tahsililer Derneği (BTAYTD) Başkanı Cemil Kabza da yer aldı.

Özellikle Avrupalı azınlıkların eğitim alanında kaydettiği ilerlemelerin Batı Trakya ile karşılaştırılması açısından önemli olan konferans, genel anlamda Almanya'da ki Danimarkalı Azınlık ve Danimarka'daki Alman Azınlık ile ilgili sorunları kapsamına rağmen toplantıda Batı Trakya Türk Azınlığı da gündeme geldi.

ABTTF'nin yoğun lobi faaliyetleri sonucunda FUEN nezdinde oldukça ilgi gören Batı Trakya sorununa değinen FUEN Başkanı Hans Heinrich Hansen bu aşamadan sonra bu bölgesel konferansların genişletilerek Güneydoğu Avrupa ve özellikle Balkanlarda ki azınlıklara yönelik olması gerektiğini belirtti.



Balkanlardaki azınlık sorunlarını tartışmalıyız.

FUEN Başkanı Hans Heinrich Hansen Batı Avrupa'da ki azınlıkların nispeten olumlu koşullarda yaşadığını ancak Balkanlardaki azınlıkların çok daha büyük sorunlarla karşı karşıya olduğunu belirterek „bundan sonra FUEN olarak daha çok Balkanlardaki azınlık sorunlarına eğilmeli, ve Balkanlardaki azınlıkların sorunlarını tartışmalıyız“ şeklinde konuştu.

Toplantıda bir konuşma yapan ABTTF Genel Sekreteri Özkan Reşit de Yunanistan'da var olan mevcut sorunların giderilmesi ve Türk Azınlığın eğitim standartlarının yükseltilebilmesi için sivil toplum kuruluşlarının devletler nezdinde demokratik baskı mekanizmalarını oluşturabilmesi gerektiğini ifade etti. Konferansın ardından Genel Sekreter Özkan Reşit yaptığı açıklamada

„burada bulunmamız ve bu konferansa katılmamız oldukça önemliydi. Avrupalı azınlıkların demokratik haklar konusunda yaşadığı ilerlemeleri bizim Azınlığımızla karşılaştırıp bizim Azınlığımızın sahip olamadığı hakları Avrupa kamuoyuna daha iyi gösterme şansına sahip olduk. Bu sebeple FUEN Başkanı Balkanlarda durumun daha kötü olduğunu, ve Balkanlardaki sorunları tartışmamız gerektiğini söylüyor. Bundan sonra bizler de Avrupa kamuoyuna, bir Avrupa Birliği ülkesinde Azınlık olarak eğitim konusunda ne kadar az haklara sahip olduğumuzu göstermek için çaba harcamalıyız“ dedi. FUEN'in bölgesel konferansları her yıl düzenli olarak bir azınlığın ev sahipliğinde organize ediyor ve azınlık sorunları tartışılıyor. İleriki konferanslarda Balkanlardaki azınlıkların sorunlarının daha çok gündeme gelmesi bekleniyor..

ABTTF Birleşmiş Milletler'de tarih yazdı

ABTTF Birleşmiş Milletler ECO-SOC İnsan Hakları Konseyi 6. Oturumu'na katıldı.

Birleşmiş Milletler ECOSOC İnsan Hakları Konseyi 6. Oturumu 10 Eylül'de İsviçre'nin Cenevre kentinde başladı. 28 Eylül'e kadar devam edecek olan oturuma Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Akademik Araştırmalar Direktörü Barış Hasan ile katıldı. Oturumun ilk 3 gününe iştirak eden ABTTF uluslararası lobi faaliyetleri çerçevesinde Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunlarını İnsan Hakları Konseyi'nde bir kez daha gündeme getirdi. Konsey'e yazılı bir önerge sunan ABTTF yürüttüğü çalışmalar sonucunda Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunlarının Birleşmiş Milletler'in resmi tutanaklarına geçmesini sağladı.

Batı Trakya'daki insan hakları ihlallerinin açıklandığı "Yunanistan'daki İnsan Hakları İhlalleri" başlıklı ABTTF tarafından sunulan önergenin kabul edildiği Konsey Başkanlığı tarafından açıklanırken önerge Birleşmiş Milletler ECOSOC İnsan Hakları Konseyi tarafından yayınlandı. Önergeye <http://ap.ohchr.org/>



[documents/sdpage_e.aspx?b=10&se=69&t=7](http://documents.sdpage_e.aspx?b=10&se=69&t=7) linkinden ulaşabiliyor.

Batı Trakya sorunu Birleşmiş Milletler'in de gündemine gir-meye başladı.

ABTTF'nin Birleşmiş Milletler'e sunduğu önergenin kabul edilmesi ve resmi olarak yayınlaması Yunanistan'da Batı Trakya Türk Azınlığı'na yönelik insan hakları ihlallerinin Birleşmiş Milletler gündemine alınmasına se-

bep olurken, bu gelişme sorunun önümüzdeki dönemde Birleşmiş Milletler'de daha çok gündeme geleceği yönünde bir ilk adım olarak değerlendirildi. İnsan Hakları Konseyi 6. Oturumu ile ilgili bir açıklama yapan Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habipoğlu da ABTTF'nin sunduğu önergenin kabul edilmesini çok önemli bir gelişme olarak değerlendirdi. Habipoğlu „İnsan Hakları Konseyi'nin 5. Oturumu'na tecrübe edinmek ve gözlem yap-

mak amacıyla katılmıştık, Konsey'in 6. Oturumu'na bir önerge sunduk. Bu önergede Batı Trakya'daki insan hakları ihlallerini açıklayarak sorunu gündeme getirdik. Önergemiz kabul edildi ve BM tarafından yayınlandı. Bu önerge ile Batı Trakya sorunu resmi olarak Birleşmiş Milletler'in gündemine girmiş, tutanaklarla ifade edilmiş bulunuyor. Batı Trakya Türk Azınlığı için son derece önemli bir gelişme olarak değerlendiriyorum“ şeklinde konuştu. Habipoğlu, bundan sonra Birleşmiş Milletler nezdindeki girişimleri arttıracaklarını belirterek „katıldığımız 5. ve 6. Oturumlarda çok önemli tecrübeler edindik, Birleşmiş Milletler çok farklı bir platform. Orada tam anlamıyla diplomasinin içindeyiz ve Batı Trakya Türk Azınlığı'nın sorunlarını diplomasine mücadelesi vererek dünya gündemine taşımaya çalışıyoruz. Bunda da son kabul ettirmeyi başardığımız önergemizle başarılı olduğumuza söyleyebilirim“ şeklinde görüşlerini ifade etti. ABTTF'nin BM'deki faaliyetlerine devam edeceği belirtilirken, İnsan Hakları Konseyi'nin bir sonraki oturumu, 7. Oturum, Aralık ayında yine Cenevre'de düzenlenecek.

İNSAN HAKLARI KONSEYİ
Altıncı Oturum
3. gündem maddesi

A/HRC/6/NGO/1

YUNANİSTAN'DA İNSAN HAKLARI İHLALLERİ

İNSAN HAKLARININ KORUNMASI VE GELİŞTİRİLMESİ, KALKINMA HAKKINI DA İÇEREN MEDENİ, SİYASİ, EKONOMİK, TOPLUMSAL VE KÜLTÜREL HAKLAR

**Yazılı önerge* Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu
(ABTTF),
ECOSOC üyesi sivil toplum kuruluşu**

1. 19. Madde ile vatandaşlıktan çıkarılan Türkler

1955/3370 tarih/sayıyla Yunan Vatandaşlık Kanunu'nun 19. maddesi şu şekildedir:

„Yunanistan'ı geri dönüş niyeti olmaksızın terkeden, Yunan etnik kökeninden olmayan bir kişi, Yunan vatandaşlığından ıskat edilebilir. Bu, yurtdışında doğmuş ve orada yaşayan, Yunan soyundan olmayanlar için de geçerlidir. Yurtdışında yaşayan reşit olmamış çocuklar, ebeveynleri ve ebeveynlerinden hayatta olan biri vatandaşlıktan çıkarılmış ise, vatandaşlıktan ıskat edilebilirler. İçişleri Bakanı, bu durumlarda Yurttaşlık Konseyi'nin onayı ile karar verir.“

Genel Sekreter, Ekonomik ve Sosyal Konseyi'nin 1996/31 no. lu tüzüğü uyarınca bu yazılı önergeyi onaylar.

20 Ağustos 2007

* Bu yazılı önerge sivil toplum kuruluşu tarafından sunulduğu şekliyle aynen kabul edilmiştir.

GE.07-01862

Yukarıda açıklanan bu kanun 1955'ten 1998 yılına kadar toplam 43 yıl boyunca, Yunanistan'ın Avrupa Birliği üyesi olduğu 1981 yılından sonrada 17 yıl boyunca yürürlükte kalmış ve uygulanmıştır. Bu kanuna dayanarak etnik olarak Yunan soyundan gelmeyen Yunanistan vatandaşları Yunanistan vatandaşlığından

çıkarılmıştır. 2005 yılının Mayıs ayında Yeni Demokrasi Partisi Rodop Milletvekili İlhan Ahmet'in sunduğu soru önergesine verilen cevaba göre, Batı Trakya ve Oniki Adalar'da yaşayan 46,638 Türk vatandaşlıktan çıkarılmıştır. Dönemin Yunanistan İçişleri Bakanı Alekos Papadopoulos'un 23.01.1998 tarihinde yaptığı açıklamaya göre ise 60,004 Türk Yunanistan vatandaşlığından çıkarılmıştır. Yasanın yürürlükte ve uygulamada kaldığı 43 yıl boyunca doğan çocuklarda vatandaşlık hakkına sahip olamadığından dolayı, yasanın 20,000-30,000 dolayında da dolaylı mağduru olduğu tahmin edilmektedir.

Bu mağdurların büyük bölümü Türkiye'de, oldukça önemli bir kısmı da bugün Yunanistan'da vatansız olarak yaşamalarını sürdürmektedir. 1980'lerin başından itibaren Almanya ve Avustralya'da çalışmak için bulunan göçmenlerde vatandaşlıktan çıkarılmışlar ve bu ülkelerde yaşamaktadırlar.

Bu yasa ile Yunanistan vatandaşları Yunan soyundan olanlar ve olmayanlar şeklinde ayrılmışlardır. Bu durumda rahatlıkla ırkçı bir ayırımdan söz edilebilir. Bu yasa açık bir şekilde Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Evrensel Beyannamesi ve Avrupa merkezli ırk ayrımcılığını yasaklayan, Yunanistan'ın imzaladığı uluslararası antlaşmalara tamamen aykırıdır. Bu yasa ile 43 yıl boyunca, Yunanistan vatandaşı olan fakat

etnik olarak Yunanlı olmayan kişiler en temel insan haklarından biri olan vatandaşlık haklarından mahrum edilmişlerdir. 19. madde aynı zamanda ırk ayrımcılığına dayanan bir seyahat özgürlüğü kısıtlaması olarak tarihe geçmiştir.

Yasanın 1998'de yürürlükten kalkmasının ardından binlerce mağdurdan ancak 100 kadarına Yunanistan vatandaşlığına iade edilmiştir. Yunanistan'da yaşayan mağdurlar ekonomik faaliyete tam olarak katılamamakta, emeklilik çağında olanlar ödedikleri primlerin karşılığı olan emeklilik maaşlarını alamamakta, sağlık ve sosyal güvenlik sisteminden faydalanamamaktadır. Bu insanlar ülkelerinde vatansız olarak yaşamakta ve hiç bir vatandaşlık hakkından istifade edememektedirler.

19. madde 1998'de ileriye dönük olarak kaldırılmıştır. Bu sebeple, 43 yıllık uygulama esnasında ortaya çıkan mağduriyetler yasa geriyeye yürütülemediği için giderilememektedir. 19. maddenin uygulanmasında vatandaşlıktan çıkarma işlemi, mağdura 60 günlük idari dava açma süresi geçtikten sonra bildirilmiş veya mağdur 60 günlük idari dava açma süresinin geçmesinin ardından vatandaşlıktan çıkarıldığını resmi işlemler esnasında tesadüfen öğrenmiştir. Dolayısıyla 60 günlük idari dava süresi geçtiği için konu mahkemeye taşınmamakta ve iç hukuk yolu da tüketilememektedir. İç hukuk yolu tüketilemediği için de mağdurlar Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi'nin ön koşullarından biri sağlanamamaktadır. Diğer yandan Avrupa İnsan Hakları Sözleşmesi'nde sayılan haklar arasında doğrudan "vatandaşlık hakkı"ni koruyan bir hüküm bulunmaması sebebiyle sözleşmede sayılan hakların bir veya birkaçının ihlal edilmiş olması gerekmektedir. Sadece sözleşmeye ek 1. protokolün "mülkiyet hakkı"ni garanti altına alan 1. maddesi ve ek 4. protokolün "seyahat hürriyeti"ni düzenleyen hükümleri açık bir kapı bırakmaktadır.

Açıklanan sebepler ve sonuçlar değerlendirildiğinde Avrupa Birliği üyesi bir ülke olan Yunanistan'da doğrudan bir ırk ayrımcılığı yapılmış, etnik olarak Yunan soyundan gelmeyen vatandaşlar vatandaşlıktan çıkarılarak bütün haklardan yoksun bırakılmıştır. Bu yasanın mağdurlarının tamamı da Yunanistan'daki Türklere aittir.

Bu konuda, hukuki yolların açılmasının dışında siyasi yaptırım da gereklidir. Birleşmiş Milletler'in bütün teammüllerine ve insan haklarına aykırı bir durum söz konusudur. Bu sebeple, Yunanistan'daki bu uygulamanın mağdurlarına haklarının iade edilmesi için Birleşmiş Milletler ilgili kanallarını harekete geçirmeli ve Yunanistan'a yönelik yaptırımlarını Arttırmalıdır.

2. Diğer İnsan Hakları İhlalleri

A. Din: Yunanistan'da Batı Trakya Türk Azınlığı'nın dini hakları ihlal edilmektedir. Türk Azınlığın

yaşadığı İskeçe (Xanthi) ve Gümülcine (Komotini) kentlerinde müftüler devlet tarafından atanmakta, seçilmiş müftülerin görev yapması engellenmektedir. Üstelik Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi seçilmiş müftülerin görevlerine iade edilmesi yönünde karar vermesine rağmen Yunanistan bu kararı hala uygulamamaktadır. Bu, Birleşmiş Milletler Antlaşmalarına da aykırıdır. 1981 Birleşmiş Milletler Din ve İnanca Dayalı Ayrımcılık ve Hoşgörüsüzlüğün Tüm Biçimlerinin Önlenmesi Sözleşmesi'nin 1. maddesi "herkes hür düşünce, vicdan ve inanç hakkına

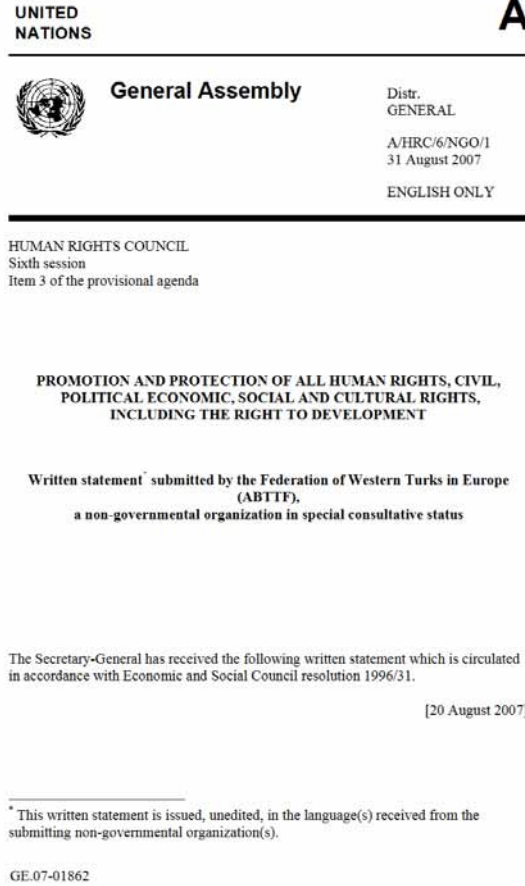
Modern demokrasilerde, özellikle Avrupa Birliği'nde azınlıklara parlamentolarda kontenjan ayrılırken Yunanistan'da ise bağımsız adayların önüne %3 barajı konulmaktadır. Bu siyasi temsili engellemekle birlikte, düşünce özgürlüğünün parlamentoya yansıtılmasını engellemesi bakımından açık bir insan hakları ihlalidir.

C. Azınlık kuruluşlarının kapatılması: Yunanistan'da Batı Trakya Türk Azınlığı'na ait sivil toplum kuruluşları isimlerinde "Türk" ibaresi bulunduğu gerekçeyle kapatılmaktadır. Gümülcine Türk Gençler Birliği, İskeçe Türk Birliği, Gümülcine Türk Öğretmenler Birliği gibi kuruluşlar sırf isimlerinde "Türk" ibaresi bulunduğu için kapatılmışlardır. En son 2006 yılında İskeçe Türk Birliği'nin kapatılması kararı Yunan Yargıtayı tarafından onaylanmıştır. Bu kapatmalar, düşünce özgürlüğünün ve örgütlenme hürriyetinin engellenmesini yönetik olduğundan dolayı açık birer insan hakları ihlalidir.

D. Ana dilde eğitimin engellenmesi: Yunanistan'ın Batı Trakya bölgesindeki Türk Azınlık okulları son derece yetersiz koşullara sahiptir ve Avrupa Birliği standartlarının çok altındadır. Türk Azınlık çocukları ana dillerinde eğitim almakta sıkıntı çekmektedirler. Yunanistan ve Türkiye arasında imzalanan Kültür Antlaşmalarına göre Batı Trakya'daki Türk Azınlık okullarına her yıl Türkiye'den Türkçe öğretmenlerinin gönderilmesi kararının altına imza atılmasına rağmen Türkiye'den gelen Türkçe öğretmenlerinin Batı Trakya Türk Azınlık okullarında görevlendirilmeleri Yunanistan Eğitim Bakanlığı tarafından yapılmamaktadır. Bunun sonucu olarak Batı Trakya Türk Azınlığı mensubu çocuklar ana dilleri Türkçe'yi öğrenme konusunda öğretmen bulamamakta ve ana dillerinde eğitim konusunda sıkıntı yaşamaktadırlar. Okullarda Yunanistan'da pedagojik açıdan yetersiz ve Türkçe bilmeyen öğretmenler görevlendirilmektedir. Bu, Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Evrensel Beyanname'nin 13. maddesine, 18. maddesine, ve, Birleşmiş Milletler Uluslararası Etnik Ayrımcılığın

Tüm Biçimlerinin Önlenmesi Sözleşmesi'nin 7. maddesine açıkça aykırıdır. Bu durum, ana dilde eğitimin engellenmesi nede niyle çok açık bir insan hakları ihlalidir.

E. Kamu kuruluşlarında Türklerin görev almasının engellenmesi: Yunanistan'da Türkler sadece kimliklerinden dolayı Yunanistan kamu kurum ve kuruluşlarında görev alamamaktadırlar. Sadece belediyelerde bazı kişilerin çalışmasına izin verilmesine rağmen başka hiç bir kamu kurum ve kuruluşunda Türkler görevlendirilmemektedir. Örneğin, Batı Trakya bölgesinde Türkler nüfusun çoğunluğunu oluşturmalarına rağmen tek bir Türk polis yoktur, kamu bankalarında tek bir Türk görevli yoktur, devlet dairelerinde tek bir Türk memur yoktur. Türklerin kimliklerinden dolayı devlet kurumlarına girmeleri engellenmektedir. Bu da ırk ayrımcılığının kamuya yansımaları açısından açık bir şekilde insan hakları ihlalidir.



sahiptir" demekte, 6. maddesinin g bendi "hür düşünce, vicdan, din ve inanç hakkı, her insanın gereklerine uygun olarak belirtilen liderlerin seçilmesi hakkını da içerir" demektir. Bu durum açık bir şekilde, uluslararası antlaşma ve sözleşmelerin ihlali, din özgürlüğünün kısıtlanmasından dolayı da açık bir insan hakları ihlalidir.

B. Siyasi temsil engeli: Yunanistan'daki seçim yasaları Batı Trakya Türk Azınlığı'nın bağımsız temsilini engellemektedir. Yunanistan'daki mevcut seçim yasasına göre bağımsız milletvekillerinin seçilebilmesi için %3 baraj uygulanmaktadır. Bu uygulamanın başka bir benzeri hiç bir Avrupa Birliği üyesi ülkede ve Dünya'nın başka hiç bir ülkesinde yoktur. Seçim yasalarındaki seçim barajları sadece siyasi partilere uygulanmaktadır. Ancak Yunanistan'daki %3'lük seçim barajı bağımsız milletvekili adaylarında uygulanmaktadır. Bu da Batı Trakya'daki Türk Azınlığın bağımsız siyasi temsilini engellemektedir.



YUNANİSTANDA ORMAN YANGINLARI CAN VE MAL KAYBINA MAL OLDU

Yunanistan'da orman yangınları devam ediyor

Yunanistan'ın Mora Yarımadası'yla Eğriboz adasında 6 gündür bu yana devam eden orman yangınları hala kontrol altına alınamıyor. Şu ana kadar 64 kişinin hayatını kaybetmesine ve yüzlerce kişinin de evsiz kalmasına yol açan yangınlar ülkede ulusal yas ilen edilmesine yol açtı. Yangınlarda yüzlerce köyün büyük hasar gördüğü ve binlerce küçükbaş ve büyükbaş hayvanın da telef olduğu bildiriliyor.

Cepheleri yer yer 60 km.yi bulan yangınları kontrol altına alma çalışmaları sürerken şu ana kadar sadece Eğriboz Adası'nda 1 milyon dönüm ormanlık alanın kül olduğu, 110 köyün haritadan silinecek kadar büyük hasar gördüğü bildirildi. Orman yangınlarının Yunanistan ekonomisine ise şu ana kadar 4 milyar Euro'nun üzerinde zarar verdiği belirtildi.



Sabotaj ihtimali üzerinde duruluyor

Yetkililer son 24 saat içerisinde 56 yeni yangın çıktığı bilgisini verirken, Mora Yarımadası ve Eğriboz Adası'nda 23 tehlikeli yangın cephesiyle mücadele edildiğini belirttiler. Yangınların bir çok farklı noktada aynı anda çıkması sabotaj ihtimalini güçlendirirken şu ana kadar 7 kişinin yangınlarla ilgili göz altına alındığı açıklandı. Yunanistan Başbakanı Kostas Karamanlis de yaptığı açıklamada yangınların çıkış merkezleri, birbirleriyle olan mesafeleri ve zaman aralıkları

göz önünde bulundurulduğunda kundaklama ihtimali üzerinde durulduğunu kaydetti.

Ülkemizin başı sağolsun

Yangın felaketlerinin devam etmesi üzerine Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu (ABTTF) Başkanı Halit Habipoğlu da bir açıklama yaptı. Yangın felaketlerinin Yunanistan'a büyük bir zarar verdiği ifade eden Habipoğlu "ülkemin bütün vatandaşları bu felaketten maddi ve manevi olarak etkilenmektedir" dedi. Yangında hayatını kaybeden vatandaşlara başsağlığı dilediğini belirten ABTTF

Başkanı "maddi ve manevi zarara uğrayan herkese de sabırlar diliyorum" şeklinde konuştu. Habipoğlu "bu felaket ülkemiz Yunanistan vatandaşlarını dil, din, ırk, kültür ayrımı gözetmeksizin bir araya getirmesi ve dayanışma içinde olması gerektiğini bir kez daha gösteriyor. Bu felaket ülkemize hem maddi hem manevi büyük zararlar vermektedir.

Ülkemizin bu trajedinin altından kalkması için bütün vatandaşlar olarak elele vermeli ve yangında zarar gören, evlerini, topraklarını kaybeden insanlarımıza yardım etmeliyiz. Bu şekilde dayanışma ve birlik içinde olduğumuzu göstermeliyiz. Ülkemize ve bütün vatandaşlarımıza başsağlığı diliyorum" şeklinde görüşlerini ifade etti. Yangınların henüz kontrol altına alınamaması can ve mal kayıpları konusundaki tedirginlikleri arttırırken, yangın bölgelerinde tehlike altında bulunan yerleşim birimlerinden halkın tahliye işlemlerinde devam ettiği bildirildi.

ABTTF Cenaze Fonu

„Yarınınızı da düşünün“

Üyelik ve ayrıntılı bilgi için

Tel: 0049 23 02 91 32 91
0176 239 60 553

Adres: Johannisstraße 50, 58452 Witten

ABTTF Haber Bülteni

Avrupa Batı Trakya Türk Federasyonu
Föderation der West-Thrakiens Türken in Europa
Federation of Western Thrace Turks in Europe
Ευρωπαϊκή Ομοσπονδία Τούρκων Δυτικής Θράκης

Bankverbindung: Stadtparkasse Witten
Konto Nr.: 37598, BLZ 452 500 35
Kuruluş/Gegr. 28.02.1988, VR 1954, Giessen

Editör: Mustafa Geveli

ABTTF
Johannisstraße 50, 58452 Witten
Tel.: +49.2302.913291
Fax: +49.2302.913293
E-mail: info@abtff.org
www.abtff.org